



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC**

11 Laurier St./11 rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Ce document contient des exigences relatives à la sécurité.

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Construction Services Division/Division des services de
construction

11 Laurier St./11 Rue Laurier

3C2, Place du Portage

Phase III

Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet Remplacement filtres usine Cliff	
Solicitation No. - N° de l'invitation EJ192-182215/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client 20182215	Date 2018-04-13
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$\$FG-365-74644	
File No. - N° de dossier fg365.EJ192-182215	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2018-04-18	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: St-Germain, Sophie	Buyer Id - Id de l'acheteur fg365
Telephone No. - N° de téléphone (819) 420-1111 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation
EJ192-182215/A

Amd. No. - N° de la modif.
001

Buyer ID - Id de l'acheteur
FG 365

Client Ref. No. - N° de réf. du client
20182215

File No. - N° du dossier
FG365 EJ192-182215/A

CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
R.084332

La modification 001 est émise pour la raison suivante :

- Répondre aux questions des soumissionnaires (Q&R).

Q1. Le dessin M-1 ne montre que la schématique. Quel est la dimension et la longueur du tuyau?

R1. Soumissionner conformément aux dessins et devis, se référer au dessin M-1.

Q2. Le dessin des nouveaux travaux ne montre le nouveau tuyau qu'en schématique sans indiquer de dimension. Pouvez-vous fournir la dimension du tuyau?

R2. Soumissionner conformément aux dessins et devis, se référer à la partie 2 de la section 23 25 00.

Q3. Le dessin M-2 montre une note 3 mais il n'y a pas de note de schéma #3. Pouvez-vous clarifier?

R3. Soumissionner conformément aux dessins et devis, se référer aux notes de schéma du dessin M-2.

Q4. En référence aux détails 1, 2, 3 et 5 du dessin M-3. Est-ce qu'il y a des travaux à effectuer autre que le traitement chimique des tuyaux?

R4. Soumissionner conformément aux dessins et devis, se référer au dessin M-3 et à la section 23 08 02.

TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉS